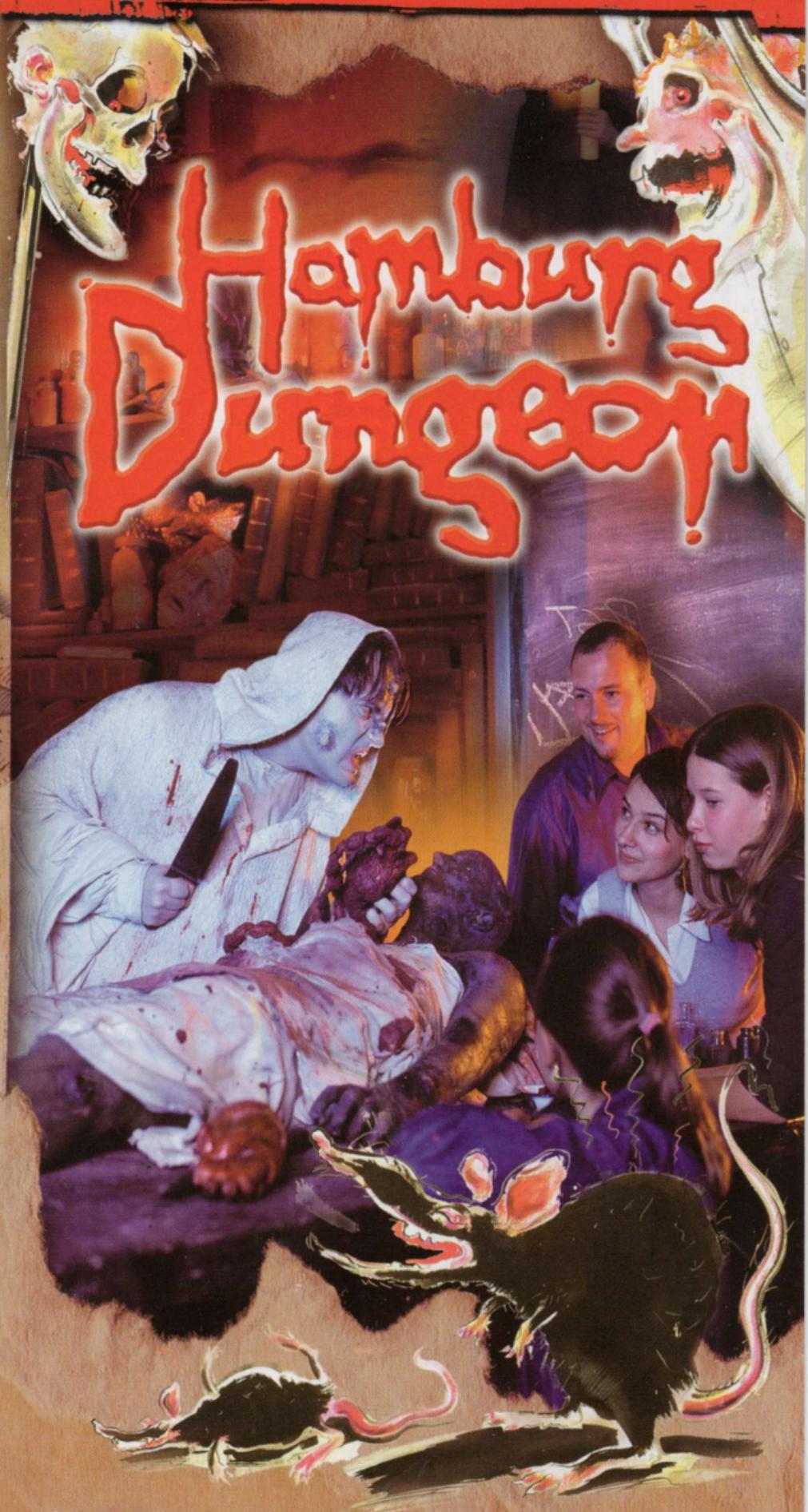
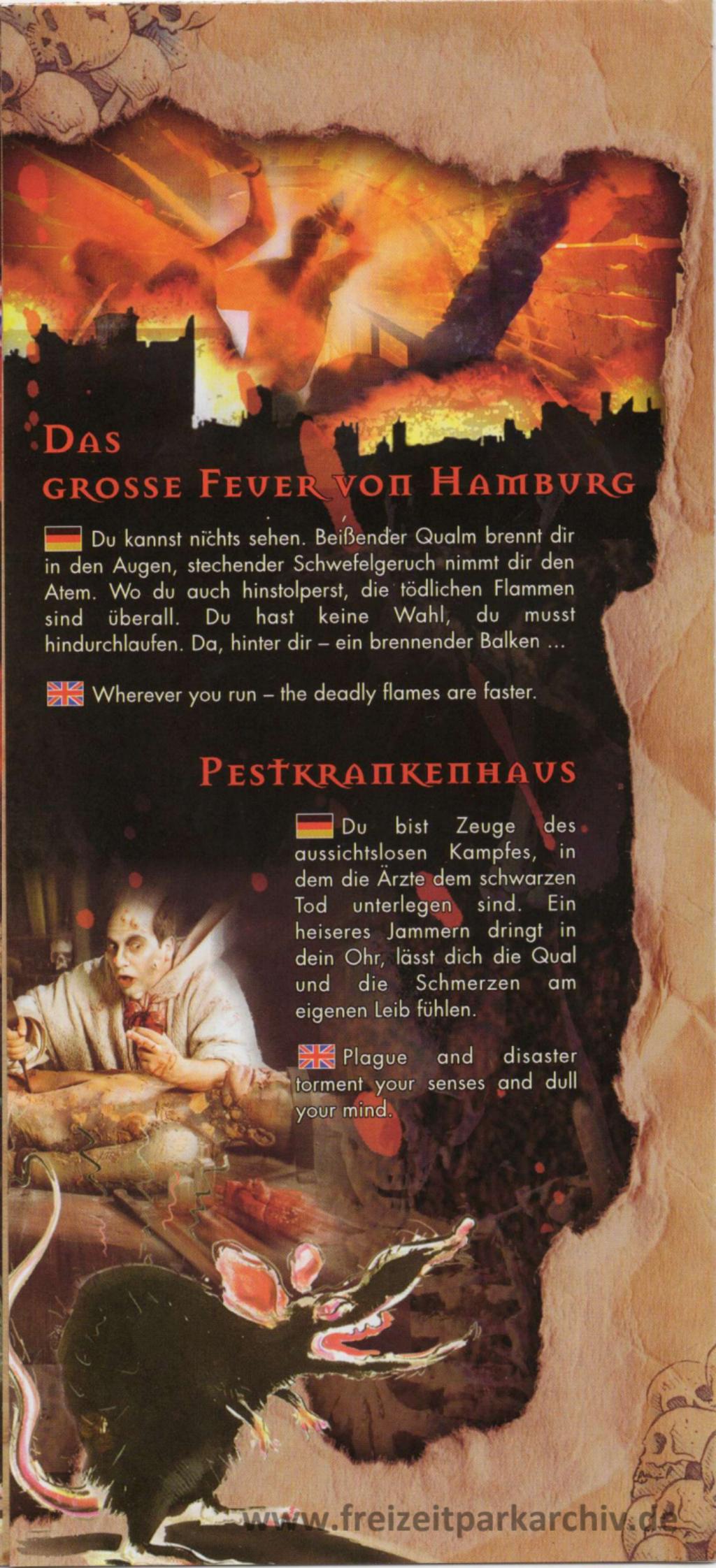


DER HISTORISCHE HORRORSPASS



www.hamburgdungeon.com



DAS GROSSE FEUER VON HAMBURG

 Du kannst nichts sehen. Beißender Qualm brennt dir in den Augen, stechender Schwefelgeruch nimmt dir den Atem. Wo du auch hinstolperst, die tödlichen Flammen sind überall. Du hast keine Wahl, du musst hindurchlaufen. Da, hinter dir – ein brennender Balken ...

 Wherever you run – the deadly flames are faster.

PESTKRANKENHAUS

 Du bist Zeuge des aussichtslosen Kampfes, in dem die Ärzte dem schwarzen Tod unterlegen sind. Ein heiseres Jammern dringt in dein Ohr, lässt dich die Qual und die Schmerzen am eigenen Leib fühlen.

 Plague and disaster torment your senses and dull your mind.

2000 JAHRE FOLTER, TOD UND ELEND

Die Schatten der Vergangenheit sind mitten unter uns. Nur wenige Schritte von belebten, hellen Straßen entfernt erwarten dich Elend und Verderben. 2000 Jahre finsterner Geschichte holen dich in den düsteren Mauern des Hamburg Dungeon aus dem Licht ins Dunkel.

The past will overwhelm you in Hamburg Dungeon – stand face to face with 2000 years of darkest history.

GRAUSAME SCHLACHT UM HAMBURG

Sie sind überall. Die Luft ist erfüllt von Angst und Geschrei. Sie wollen die Stadt, und dafür gehen sie über Leichen. Das nächste Opfer bist vielleicht du. Kannst du ihren Atem schon in deinem Nacken spüren?

Feel dread and horror when you are pursued by cruel invaders.

STÖRTEBEKERS HINRICHTUNG

Er war der Schrecken der Meere und der Held des Volkes. Jetzt steht er vor dir, bereit, seinen letzten Weg anzutreten. Das Schwert saust hernieder, trennt seinen Kopf vom Leib. Auch dich werden sie nicht verschonen. Deine einzige Hoffnung ist, dass er an dir vorbeilaufen kann, bevor alles Leben aus ihm entweicht ...

Störtebeker dies and you are part of his execution.

INQUISITION UND FOLTER

Im schwachen Schein der glühenden Folterwerkzeuge siehst du die blassen Gesichter der Verurteilten. Du erkennst die Todesangst in ihren Augen und weißt: Das Schicksal wird ihnen keine zweite Chance gewähren.

Hear the lost souls beg for mercy. They beg in vain.

HAMBURG DUNGEON ZEITTAFEL 2001

März 2001

Piraten in der Hansestadt! Alle Besucher mit dem Namen Störtebeker, Rosenfeld oder Goedecke haben freien Eintritt ins Hamburg Dungeon.

Ostern 2001

Freitag, den 13. April bis Ostermontag.

Hast du jemals herausgefunden, warum die 13 eine Unglückszahl ist oder was wirklich passiert, wenn du deinen Spiegel zerbrichst?

Sommer 2001

Juni bis Ende August: verlängerte Öffnungszeiten. Jeder Besucher bekommt ein kostenloses Eis zur Abkühlung.

Halloween 2001

Spezielle Shows zum Thema Halloween, die du dir nicht entgehen lassen solltest.

Das grosse Feuer von Hamburg

Grausame Schlacht um Hamburg

Die Bibliothek der dunklen Geschichten

Inquisition und Folter

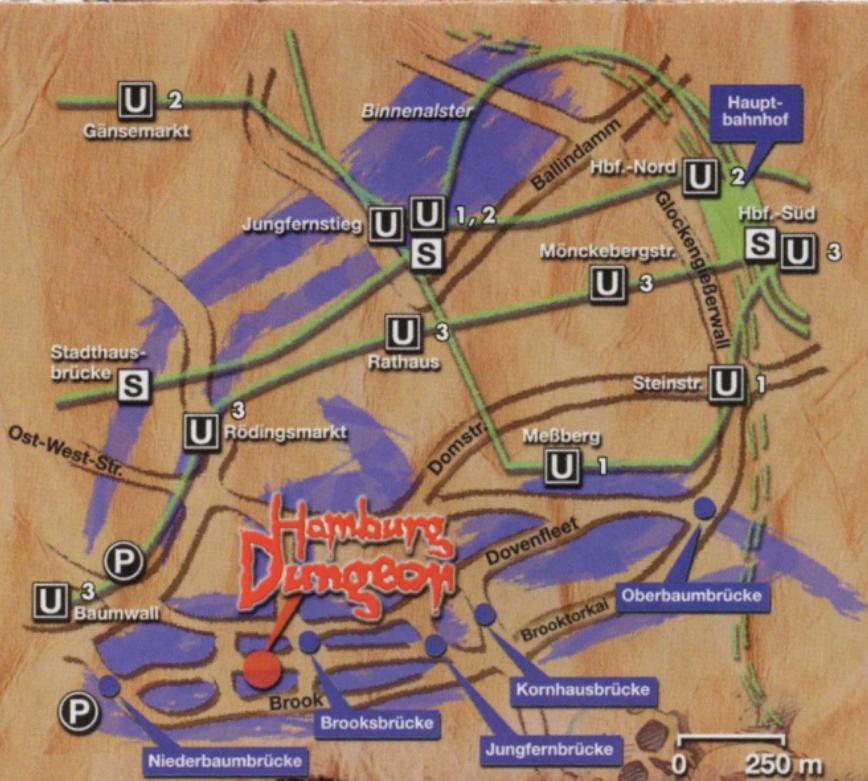
Fahrstuhl des Grauens

ENTDECKE DIE DUNKLEN SEITEN HAMBURGS

Störtebekers Hinrichtung

**Hamburg
Dungeon**

DER HISTORISCHE HORRORSPASS



Das Hamburg Dungeon ist spannend, aber keine Horrorshow, es ist historisch korrekt, aber kein staubiges Museum und vor allem ist es eine unterhaltsame, ironische, lustige, gruselige und nicht ganz ernst zu nehmende Show von professionellen Schauspielern für alle kleinen und großen Leute von 10 bis 100.

Anfahrt

Mit dem Auto: Parkplätze sind begrenzt vorhanden.

Mit der U-Bahn: Linie U3. Station Baumwall. 5 Minuten Fußweg.

Öffnungszeiten: 7 Tage die Woche von 11 bis 19 Uhr (letzter Einlass 18 Uhr). Änderungen vorbehalten.

Sondertarife für Gruppen ab 15 Personen (auf Anfrage).

Für Abendveranstaltungen und Betriebsfeiern der besonderen Art kann das Dungeon auch gemietet werden.

Es kann durchaus vorkommen, dass sich eine Schlange vor dem Eingang bildet. Vorverkaufte Tickets werden bevorzugt behandelt.

Vorverkauf über die Hamburg Hotline: 0 40 / 30 05 15 12.

In jedem Reisebüro gibt es die Tickets über START/KART.

Eintrittskarten können auch über den HVV erworben werden; an den meisten Fahrkartautomaten des HVV sowie in den Bussen und Kundenbüros (die Eintrittskarte gilt nicht als HVV-Fahrschein):

Der Aufschlag im Kartenvorverkauf beträgt 0,50 DM auf sämtliche Preise.

Hamburg Dungeon ist geeignet für Kinder ab 10 Jahre.

Alle weiteren Informationen unter:

Hamburg Dungeon in der Speicherstadt, Kehrwieder 2,
20457 Hamburg, Tel.: **0 40 / 36 00 55 00**.

HVV

HAMBURG
040/300 51 512
HOTLINE



hella
KÜHLE ALTBRAUEREI
CLASSIC

PEPSI

Motta

UNIVERSAL

www.freizeitparkamburg.de